



Decreto del Direttore n. 6 dell'11.05.2015

APPROVAZIONE DEGLI ATTI DELLA COMMISSIONE ESAMINATRICE PER LA VALUTAZIONE DELLE CANDIDATURE PRESENTATE IN RISPOSTA ALL'AVVISO PUBBLICO DI PROCEDURA COMPARATIVA PER L'AFFIDAMENTO DI N. 1 INCARICO DI LAVORO AUTONOMO MEDIANTE CONTRATTO DI NATURA OCCASIONALE, DELLA DURATA DI MESI 2, NELL'AMBITO DEL PROGETTO PRIN 2012 *L'UNIVERSALITÀ E I SUOI LIMITI: MECCANISMI DI INCLUSIONE ED ESCLUSIONE NELLA STORIA DELLA FILOSOFIA E NEI DIBATTITI FILOSOFICI CONTEMPORANEI*, RESPONSABILE SCIENTIFICO: PROF. PASQUALE PORRO - CUP H98C13000100001 - OGGETTO DELL'INCARICO: TRADUZIONE (D.D. N. 1 DEL 18.03.2015).

Il Direttore del Dipartimento,

- VISTO lo "*Statuto dell'Università degli Studi di Bari Aldo Moro*", emanato con D.R. n. 2959 del 14.06.2012 in attuazione della Legge 240/2010;
- VISTO il "*Regolamento Generale di Ateneo*", emanato con D.R. n. 2884 del 05.04.2000 e successive modificazioni;
- VISTO il "*Regolamento per il conferimento di incarichi individuali con contratti di lavoro autonomo di natura occasionale o coordinata e continuativa*" che disciplina le modalità e le procedure per il conferimento di incarichi con contratti di lavoro autonomo di natura occasionale e coordinata e continuativa ad esperti di particolare e comprovata specializzazione, emanato con il D.R. n.1653 del 05.03.2010;
- VISTA la delibera del Consiglio del Dipartimento di Filosofia, Letteratura, Storia e Scienze Sociali (FLESS) dell'Università degli Studi di Bari Aldo Moro del giorno 2.2.2015 con cui si autorizza l'emanazione di un Bando ad evidenza pubblica per l'individuazione di 1 unità di comprovata specializzazione universitaria, cui conferire un incarico di lavoro di natura occasionale, della durata massima di 2 mesi, per l'attività di traduzione richiesta dal Prof. Pasquale PORRO in favore del progetto PRIN 2012 *L'universalità e i suoi limiti: meccanismi di inclusione ed esclusione nella storia della filosofia e nei dibattiti filosofici contemporanei* (CUP H98C13000100001), di cui il medesimo docente è responsabile scientifico;
- VISTO che l'accertamento preventivo interno all'Ateneo, avviato da questo Dipartimento tramite l'Avviso n.1 del 18.02.2015, esposto nell'albo dipartimentale e sul sito dell'Ateneo <https://reclutamento.ict.uniba.it/bandi-di-lavoro/indagine-conoscitiva-n.-1-del-18.02.2015> dal 18.02.2015 al 02.03.2015 per 11 gg. consecutivi, con il quale è stata effettuata, all'interno dell'Università degli Studi di Bari Aldo Moro, un'indagine conoscitiva circa la disponibilità da parte del personale interno a svolgere gratuitamente le prestazioni ad alto contenuto specialistico sopra specificate, ha avuto esito negativo;
- VISTO il D.D. n.1 del 18.03.2015 del Dipartimento di Filosofia, Letteratura, Storia e Scienze sociali (FLESS), con cui è stata indetta la procedura selettiva per soli titoli, per il conferimento di n.1 (uno) incarico di lavoro autonomo di natura occasionale, nell'ambito



del progetto PRIN 2012 sopra specificato, da affidare a soggetti idoneamente qualificati, scelti tra persone anche estranee a questa Amministrazione per lo svolgimento della seguente attività: “Traduzione dall’italiano al francese del volume *Tommaso d’Aquino. Un profilo storico-filosofico di Pasquale Porro, di pagine 535*”;

- VISTO il D.D. n.2 dell’08.04.2015 del Direttore Dipartimento di Filosofia, Letteratura, Storia e Scienze sociali (FLESS) con cui si è proceduto a nominare la Commissione di valutazione delle candidature presentate in risposta alla procedura selettiva per titoli indetta con il D.D. n.1 del 18.03.2015;
- VISTO il Verbale del 24.04.2015 della Commissione di valutazione dei titoli, da cui si evince che la Commissione ha proceduto a valutare i requisiti di ammissione e a verificare i titoli posseduti dall’unica candidata, la dott.ssa Stéphanie VERMOT-PETIT-OUTHENIN, ai sensi dell’art. 2 (Requisiti di ammissione) e dell’art. 3 (Titoli valutabili) dell’Avviso pubblico D.D. n.1 del 18.03.2015;
- VISTO che la Commissione a seguito della valutazione ha deliberato di affidare l’incarico alla dott.ssa Stéphanie VERMOT-PETIT-OUTHENIN;
- VISTO che dalle dichiarazioni prodotte nel verbale della Commissione di valutazione si evince che non sussistono gradi di parentela o di affinità fino al quarto grado compreso, tra la dott.ssa Stéphanie VERMOT-PETIT-OUTHENIN con i componenti della Commissione di valutazione della selezione, con un professore appartenente al Dipartimento FLESS, ovvero con il Rettore, il Direttore Generale o un componente del Consiglio di Amministrazione, come previsto dalla Legge 240/2010 e dalla Legge 190/2012, recepita dal Piano Triennale di Prevenzione della Corruzione dell’Università degli Studi di Bari;
- VISTA la regolarità con cui si è svolta la procedura di selezione pubblica;

DECRETA:

Art.1

Sono **approvati gli atti** della Commissione esaminatrice per la valutazione delle candidature presentate in risposta alla procedura di selezione di cui all’Avviso pubblico indetto con il D.D. n.1 del 18.03.2015, per la selezione e il conferimento di n.1 incarico di lavoro autonomo mediante contratto di natura occasionale, della durata di mesi 2, nell’ambito del progetto PRIN 2012 *L’universalità e i suoi limiti: meccanismi di inclusione ed esclusione nella storia della filosofia e nei dibattiti filosofici contemporanei*, Responsabile scientifico: Prof. Pasquale PORRO - CUP H98C13000100001 - Oggetto dell’incarico: “Traduzione dall’italiano al francese del volume *Tommaso d’Aquino. Un profilo storico-filosofico* di P. Porro, di pagine 535”- per un compenso corrispettivo lordo di di €2.750,00 (duemilasettecentocinquanta/00) inclusi gli oneri a carico dell’Amministrazione (ovvero di IVA se dovuta).

Art.2

E’ dichiarato vincitore della selezione pubblica, di cui all’Avviso pubblico indetto con D.D. n.1 del 18.03.2015 del Direttore Dipartimento di Filosofia, Letteratura, Storia e Scienze sociali (FLESS), per lo svolgimento dell’attività di: “Traduzione dall’italiano al francese del volume *Tommaso d’Aquino*.



Un profilo storico-filosofico di P. Porro, di pagine 535”, il dottore di ricerca **Stéphanie VERMOT-PETIT-OUTHENIN**.

Art.3

L'efficacia del contratto di lavoro e del relativo incarico sono subordinati, ai sensi dell'art. 3, comma 1, lett. f-bis), della legge 14 gennaio 1994, n. 20, al positivo esito del controllo preventivo di legittimità della Corte dei Conti che si esercita nei modi previsti dall'art. 3, comma 2, della legge 14 gennaio 1994, n. 20.

Ove la Corte dei Conti ricusi il visto e la conseguente registrazione degli atti della procedura, il contratto si risolve automaticamente sin dalla data della sua sottoscrizione e nulla è dovuto al contraente.

Ove la Corte dei Conti ammetta al visto e alla conseguente registrazione gli atti della procedura, il contratto di lavoro acquista efficacia dal giorno successivo alla comunicazione al prestatore della relativa delibera, ovvero decorsi inutilmente i termini previsti dall'art. 27 della legge 24 novembre 2000, n. 340.

Bari, 11 maggio 2015

Il Direttore del Dipartimento
F.to: Prof. Luigi Masella